



BERGEN  
KOMMUNE

## KOMMUNETORGET

### UKE 46

#### Tirsdag 12. november

09.00 Forretningsutvalget

Sted: Formannskapssalen, Det gamle Rådhus

**16.00 Komite for barnehage, skole og idrett**, møte for muntlige innlegg til byrådets budsjettforslag for 2020  
Sted: Kaigaten 4, møterom Fana

#### Onsdag 13. november

09.30 Eldrerådet

Sted: Kaigaten 4, møterom Fana

I åpen halvtime kl. 09.30 kan innbyggere legge frem saker for rådet. Møtet er åpent for publikum.

**16.00 Komite for finans, kultur og næring**, møte for muntlige innlegg til byrådets forslag til budsjett for 2020  
Sted: Kaigaten 4, møterom Fana

**17.00 Komite for helse og sosial**, møte for muntlige innlegg til byrådets forslag til budsjett for 2020  
Sted: Kaigaten 4, møterom Fyllingsdalen

#### Torsdag 14. november

09.00 Byrådet

Sted: Byrådsleders møterom, Allehelgens gate 5  
Saksliste:

- Fana brannstasjon - nybygg - gjennomføringsvedtak
- ASSS analyse og statistikk
- Anbefaler å gi dispensasjon fra KPA 2018 om fradeling av parsell i LNF-område på Kvarven, Laksevåg

#### 13.00 Kommunalt råd for funksjonshemmede

Sted: Kaigaten 4, møterom Fana

I åpen halvtime kl. 13.00 kan innbyggere legge frem saker for rådet. Møtet er åpent for publikum.

Se dagsorden og sakskart på [bergen.kommune.no/politikk](http://bergen.kommune.no/politikk)  
Her finner du også hvordan du kan uttale deg om byrådets budsjettforslag.



Rotter kan gjøre skade på eiendom og medfører smittefare. Råd for forebygging av rotter, og noen tiltak du kan gjøre hvis du allerede er plaget med rotter finner du på [bergen.kommune.no/hvaskjer](http://bergen.kommune.no/hvaskjer)

### Kontakt Bergen kommune

[postmottak@bergen.kommune.no](mailto:postmottak@bergen.kommune.no) / telefon 55 56 55 56 eller spør oss på [bergen.kommune.no/chat](http://bergen.kommune.no/chat). Det er PC med gratis internett i Innbyggjerservice, Kaigaten 4, alle NAV-kontorene i bydelene og på bibliotekene.

AKTUELT



## Søk hjelp i tide

**40 personer tok sitt eget liv i Bergen i 2017. Med en handlingsplan for selvmordsforebygging, prøver Bergen kommune å fange opp mennesker i krise før det er snakk om selvmordsfare.**

Det er ikke mulig å vite sikkert når en personlig krise kan utløse selvmordsfare. Derfor må mange flere enn i dag kunne være førstehjelpere.

#### Særlig fokus på barn og unge

Plan for selvmordsforebygging har et særlig fokus på barn og unge. Ansatte på alle offentlige skoler skal få en basisopplæring i hvordan de kan møte barn og unge i kriser, identifisere selvmordsfare og vite hvor de kan hente videre hjelp. Skolehelsetjenesten vil få en viktig rolle i arbeidet. Samarbeidet retter seg mot unge i grunnskoler, videregående og private skoler. Det er allerede satt i gang kursing av nøkkelpersonell fra universitetet og høyskolene i Bergen i førstehjelp ved selvmordsfare. Alle studenter og elever fra ungdomsskolen og oppover vil også få utdelt et informasjonsskriv i bankkortstørrelse med telefonnumre en kan ringe

når noen har det vanskelig. Merk også nettadressen [hardetvanskelig.no](http://hardetvanskelig.no), for mer informasjon om hjelpetilbudene.

#### Kontakt hjelpeapparatet

Planen har også en rekke andre tiltak som retter seg mot særlig sårbare grupper - også voksne og eldre. Men husk at det kan være lurt å kontakte hjelpeapparatet før det oppstår selvmordsfare. De fleste vil oppleve å komme i en eller annen form for krise i løpet av livet. Det aller viktigste er medmennesker som bryr seg.

#### Ved akutt fare for liv og helse - ring 113.

Andre tilbud om samtaler ved kriser:

- Livskrisehjelpen ved Bergen legevakt, telefon 55 56 87 54
- Kirkens SOS, telefon 22 40 00 40
- Mental Helse, telefon 116 123

Mer informasjon: [hardetvanskelig.no](http://hardetvanskelig.no)

## Send oss ditt forslag til vinnere av Bylivsprisen

Gjennom Bylivsprisen ønsker Bergen kommune å løfte frem og belønne aktører som gjennom fysiske, aktivitetsbaserte eller andre typer tiltak bidrar til å fremme bylivet og gjøre byen mer attraktiv. Tiltak kan være varige eller midlertidige, men bør favne et mangfold av brukere og være universelt utformet. Prosjekter som tildeles prisen, skal være ferdigstilt i løpet av de siste to årene. Send ditt forslag innen 17. november til [sidse.l.sorgard@bergen.kommune.no](mailto:sidse.l.sorgard@bergen.kommune.no). Mer info: [bergen.kommune.no/byarkitekten](http://bergen.kommune.no/byarkitekten)



## Åpent møte tirsdag 19. november: Plan for universell utforming

Byrådet har vedtatt å starte opp arbeidet med en plan for universell utforming for Bergen. Gjennom universell utforming skal samfunnet utformes slik at så mange som mulig kan delta uavhengig av funksjonsevne, alder eller behov. Universelt utformede løsninger skal kunne brukes av alle. Byrådsavdeling for klima, miljø og byutvikling i samarbeid med Kommunalt råd for funksjonshemmede inviterer til åpent innspillmøte tirsdag 19. november klokken 18.00 til 20.00 på Scandic Ørnen Hotel i Lars Hilles gate 18. Innspill sendes Byrådsavdeling for klima, miljø og byutvikling, Postboks 7700, 5020 Bergen, eller epost til [sidse.l.sorgard@bergen.kommune.no](mailto:sidse.l.sorgard@bergen.kommune.no) innen 21. desember. Mer informasjon: [bergen.kommune.no/byutvikling](http://bergen.kommune.no/byutvikling)

AKTUELT



## Forebyggende hjemmebesøk til byens seniorer

**Vi vil gjerne komme på forebyggende hjemmebesøk til deg over 80, som bor hjemme og ikke mottar annen hjelp av kommunen. Er du over 75 år kan du selv ta kontakt om du ønsker besøk.**

Et forebyggende hjemmebesøk er en uformell samtale mellom den eldre og en ansatt ved kommunens Frisklivs- og mestringssenter. I samtalen kan du få råd og veiledning om hva du selv kan gjøre for å bevare helsen og forebygge sykdom. Du kan også få informasjon om ulike aktiviteter i lokalmiljøet. Målet er at du skal holde deg frisk og kunne bo hjemme så lenge som mulig.

#### Gratis tilbud

Tilbudet er kostnadsfritt og helt frivillig. Dersom du ønsker det, kan pårørende være til stede. Ring på telefon 53 03 53 85 eller skriv til [Frisklivogmestring@bergen.kommune.no](mailto:Frisklivogmestring@bergen.kommune.no). Besøksadresse: Damsgårdsveine 40. Mer informasjon finner du på: [bergen.kommune.no/friskliv](http://bergen.kommune.no/friskliv)

## Velkommen til byutviklingskonferansen 2019

Bergen kommune inviterer til den årlige byutviklingskonferansen i Grieghallen fredag 29. november. Tema er gjennomføring i byutviklingen, og vi tar for oss hvordan vi i fellesskap skal få realisert de gode planene for byen vår. Det er fremdeles ledige plasser, og påmeldingsfristen er 20. november. Byutviklingskonferansen er åpen for alle. For mer informasjon om programmet og påmelding, se under Plan- og bygningsetaten på [bergen.kommune.no](http://bergen.kommune.no).

## PLANER

### OFFENTLIG ETTERSYN

#### ■ Store Lungegårdsvann – bruk og vern

Hovudføremål: Gje rammer for forvaltning av Store Lungegårdsvann. Planen gjeld i hovudsak sjøarealet, men også noko landareal på sørsida av vatnet ved Motorbåtforeningen Neptun. Mellom dei spørsmåla som planen tek opp kan særleg nemnast: utviding av bystranda på austsida av vatnet ved meir utfylling, samlokalisering av småbåttaktivitet, avgrensing av motorferdsle på sjøen, løysing for strandpromenaden i sørvest, alternativ tomt for gjenoppbygging av eit freda sjøhus og rammer for inngjerding av småbåthamna sitt landareal. Saksnr. 201736304. Areal-ID 65580000. Merknadsfrist:07.01.2020

### UTBYGGINGSAVTALE

#### ■ Sandslimarka

Ytrebygda. I henhold til plan- og bygningsloven § 17-4 kunngjøres at det er inngått utbyggingsavtale mellom Bergen kommune og Etat for utbygging, Bonava Norge AS mfl. Utbyggerne skal bidra med opparbeidelse og finansiering av cirka 300 m gang- og sykkelveg i nordenden av Sandslimarka. Dermed oppfylles rekkefølgekrav i reguleringsplan for Sandsli Vest, vedtatt av Bergen bystyre den 25.11.2015, planbestemmelsene § 3.3.1. Saksnr 2019/14209 Arealplan-ID 61500000

#### ■ Kokstadflaten

Ytrebygda. I henhold til plan- og bygningsloven § 17-4 kunngjøres at det er inngått utbyggingsavtale mellom Bergen kommune og Felles Bygget AS om at Felles Bygget AS skal bidra med opparbeidelse av cirka 300 meter av Kokstadflaten mellom Sparkjøp og Felleskjøpet. Dermed oppfylles rekkefølgekrav i reguleringsplan/områderegulering for Kokstad Vest og Storrinden, vedtatt av Bergen bystyre den 25.11.2015, planbestemmelsene § 3.1.1. Saksnr: 2018/57192 Arealplan-ID 60820000

Mer informasjon om planer: [bergen.kommune.no/aktuelt/kunngjoringer](http://bergen.kommune.no/aktuelt/kunngjoringer)

ENHET FOR KULTURFORMIDLING OG DELTAKELSE

[bergen.kommune.no/kultur](http://bergen.kommune.no/kultur) • telefon 55 56 96 65



### BARNELØRDAG

Forestillinger for barn ca 0–10 år. Billetter kr 50. [Facebook.com/barnelordag](https://www.facebook.com/barnelordag)

- **Treet**. Kl. 13.00, Barnas kulturhus, Kalmargaten 6
- **Trommesirkel**. Kl. 14.00, Magneten kunstkollektiv, Spelhaugen 12
- **Farmors kongehus**. Kl. 14.00, Asane kultursenter, Asane senter 40

16. november

- **Bjørnis og de røde prikkene**. Kl. 13.00, Barnas kulturhus, Kalmargaten 6
- **En musikalsk reise tilbake i tid**. Kl. 14.00, Gnisten, Håsteins gate 3
- **Askeladden og prinsessen som ingen kunne målbinde**. Kl. 14.00, Ytrebygds kultursenter

### BERGEN KULTURSKOLE

#### Er du en dokumentarfilmskaper?

Det er ledige plasser på Kreativ dokumentarfilm ved Bergen kulturskole. Her kan du lære ulike virkemidler innen filmfaget som idéutvikling, fortellerteknikk, fotografering og redigering. Kulturskolen, Strømgaten 19  
• 12–15 år tirsdager kl. 16.00–18.00  
• 15–18 år: tirsdager kl 18.30–20.30  
Søk: [bergen.kommune.no/kulturskolen](http://bergen.kommune.no/kulturskolen)

### Ungdommens musikkmeisterskap

UMM Bergen arrangeres 9. og 10. november:  
• Klaver: lørdag kl. 10.00–13.40, Rekstensamlingene  
• Messing/treblås: lørdag kl. 09.00–15.00, Bergen private gymnas  
• Slagverk+treblås kl.1. : lørdag kl. 09.30–12.15, Bergen kulturskole  
• Kammermusikk: søndag kl. 10.00–11.45, Gunnar Sævig's sal, Griegakademiet  
Les mer: [umm.no/regionalt/bergen](http://umm.no/regionalt/bergen)

### AKTIVITETER OG ARRANGEMENTER

#### PopLAB

Kreative verksteder for alle. 9. november kl 12.30–15.30, Asane kultursenter (ved biblioteket).

#### Biblioteksfesten 2019

Dans, poesi, overraskelser og mye mer. Blant gjestene er Vigdis Hjorth, Knut Jørgen Røed Ødegaard, Mette Sannes, Martin Ernsten, Inga Sætre og Liv Gulbransen. Livemusikk med Egge, Daddo, Romskip, Embla Karidotter, Solå, Vegard Urne og Jan Hemmingsen. Miss Tati inntar DJ-båsen. 9. november kl. 11.00–02.00, Hovedbiblioteket, Strømgaten 6.

### Scenedrøm

En forestilling om å høre til, sprengte grenser og å la drømmene bli virkelige. Med utøvere fra Bergen kulturskole og Bergen kommunes kulturtilbud til utviklingshemmede. 9. november kl. 15.00 og 10. november kl. 18.00, Fana kulturhus, Østre Nesttunvegen 18

### Hyggestund med bingo

11. november kl. 11.30, Sandviken seniorsenter, Helgesens gate 2

### Endresens

Konsert med Tor og Anne-Sophie Endresen. 11. november kl. 19.30, Fana kulturhus.

### En ny tid vil komme – Dylan på norsk

Foredrag og konsert med Stein Olav Steindal og Tor Olav Sønnervik. 13. november kl. 12.00, Labyrinten kulturkafe, Håsteins gate 9

### Fredagsakademiet

Tom Remlov: Om å skape et repertoar. Hva skal til, og når blir en teateroppsettning slik den har vært tenkt? 15. november kl. 19.00–21.00, Arent Meyers Kjeller, Bugården 15



### Fanafestivalen 2019

Konkurranse for solister, ensemble, skolekorps og generasjonskorps. Fest-konsert med Skjold Nesttun Janitsjar. Se spilletider [fanafestivalen.no](http://fanafestivalen.no). 16.–17. november, Fana kulturhus, Østre Nesttunvegen 18

### Julemarked

Håndlagde gaveprodukter, brukmarked og kafé. 16. november kl. 11.00–16.00, Ytrebygda frivilligsentral, Søreidtunet 1–4.

### KULTURPRISER

Under årets kulturdager er det delt ut kulturpris for fem bydeler:  
• Fana: Mona Kammerørkester  
• Fyllingsdalen: Birthe Larsen  
• Laksevåg: Julius Antonipillai  
• Ytrebygda: Ytrebygda karalag  
• Asane: Monique Verneuil  
Priser for Bergenhus og Årstad deles ut i desember. Pris for Arna ble delt ut i mai. Les mer på [bergen.kommune.no](http://bergen.kommune.no)  
Takk til alle arrangører og publikummere under årets Kulturdager i Fana og Ytrebygda, Kulturdager i Fyllingsdalen og Laksevåg og Kulturfest Asane.